

Festival solidarité / solidariteit

9 → 14.10²⁶

Rencontres et échanges autour de quatre
grands enjeux : Résistances, Interculturalité,
Colourful Voices of Peace, Se nourrir ici et
ailleurs.

Ontmoetingen en uitwisselingen rond
vier belangrijke thema's: Verzet,
Interculturaliteit, Colourful Voices of Peace,
Ons voeden, hier en elders.

www.anderlecht.be
www.anderlecht.be/fr/festival-solidarite-internationale
solidariteinternationale@anderlecht.brussels
0490 14 29 39

Gratuit
Gratis

10
70

Festival Solidarité 1070

À travers ce festival, la Commune d'Anderlecht affirme son engagement en faveur d'une société inclusive, solidaire et ouverte à la diversité, où les parcours migratoires, les cultures et les histoires de chacun constituent une richesse collective.

Dans une commune marquée par une grande diversité culturelle, la politique d'inclusion et de solidarité s'appuie sur un réseau associatif local particulièrement actif, qui accompagne au quotidien les habitants, crée du lien et contribue à renforcer la cohésion sociale.

Le Festival Solidarité 1070 met en lumière ce travail de terrain en donnant une place centrale aux associations, aux artistes, aux jeunes, aux acteurs locaux et aux habitants. Balades interculturelles à Cureghem et dans le quartier Goujons, rencontres intergénérationnelles, projections, débats, ateliers, initiatives alimentaires et moments de convivialité permettent de croiser les regards et de faire vivre la solidarité au cœur des quartiers.

Festival Solidariteit 1070

Met dit festival onderstreept de gemeente Anderlecht haar inzet voor een inclusieve, solidaire en voor diversiteit open diverse samenleving, waarin de migratieachtergronden, culturen en levensverhalen van iedereen een collectieve rijkdom vormen.

In een gemeente die gekenmerkt wordt door een grote culturele diversiteit, steunt het beleid van inclusie en solidariteit op een bijzonder actief lokaal netwerk van verenigingen, dat de inwoners dagelijks begeleidt, banden smeedt en bijdraagt aan het versterken van de sociale cohesie.

Het Festival Solidariteit 1070 zet dit werk in het veld in de schijnwerpers door een centrale plaats in te ruimen voor te geven aan verenigingen, kunstenaars, jongeren, lokale actoren en inwoners. Interculturele wandelingen in Cureghem en in de wijk Goujons, ontmoetingen tussen verschillende generaties, filmvertoningen, debatten, workshops, voedselinitiatieven, muziek en gezellige momenten maken het mogelijk om geven de kans elkaar beter te leren kennen en solidariteit tot leven te brengen in het hart van de onze wijken.

« Résistances »

Vendredi / Vrijdag 9.10

18.00

**Drink d'ouverture/
Welkomstdrankje**

18:30

PROJECTION

La roue tourne

de Mamadou Samba Diallo (sous-titrés fr) - Mixture Asbl

Kadiatou a quitté Conakry pour rejoindre sa sœur au village. Elle a fui son mari qui ne veut pas divorcer. Dans le village, où elle a vécu toute son enfance, elle est confrontée aux traditions qu'elle trouve obsolètes.

MIXTURE Asbl, via ses Ateliers Cinéma, forme des jeunes à la réalisation de courts métrages en fédérant leurs énergies autour d'un projet commun. L'objectif est d'utiliser la culture comme un levier de développement durable et de cohésion sociale en Afrique. Elle offre ainsi aux Africains les moyens de promouvoir eux-mêmes leur propre culture.

MIXTURE vzw leidt via haar filmworkshops jongeren op in het maken van korte films door hun energie te bundelen rond een gemeenschappelijk project. Het doel is om cultuur in te zetten als hefboom voor duurzame ontwikkeling en sociale cohesie in Afrika. Zo biedt de organisatie Afrikanen de middelen om hun eigen cultuur zelf te promoten.

19:00

FILM/DÉBAT

Global Sumud Belgica

de François Ducat (FR)

Alexis Deswaef, avocat et président belge de la Fédération des Droits Humains raconte sa traversée solidaire vers Gaza à bord du « Jeannot 3 » et son

arrestation violente par les autorités israéliennes.

François Ducat, réalisateur franco-belge installé à Bruxelles depuis 1988. À travers une œuvre mêlant documentaire, fiction et essai, il explore les questions sociales, humaines et politiques. Il a notamment réalisé Un divan sur la colline (2022), consacré au village palestinien de Battir.

19:20

Débat résistance avec les intervenants et réalisateurs de la soirée

L'occasion pour le public de partager questionnement et ressenti

20:00

CONCERT

Le voyage à Bruxelles d'Henri Goldman

accompagnement musical d'Igor Maury (FR)

Henri Goldman propose un voyage sensible dans Bruxelles et ses histoires. Entre musiques et récits, le spectacle évoque les parcours, les mémoires et les résistances qui façonnent la ville, en donnant à voir et à entendre les traces humaines, sociales et culturelles qui la traversent.

20:45

FILM/DÉBAT

La Cachette de Sarah

de Julia Kalenda

(50' - version originale russe - sous-titré estonien et français)

Dans un vieux fauteuil rapporté de Belgique, un artisan de Tallinn découvre des lettres cachées depuis plus de quatre-vingts ans. Cette découverte inattendue déclenche une enquête qui relie Anderlecht, Tallinn, l'Allemagne et le Royaume-Uni, et permet de reconstituer le destin de trois Belges : Sarah, Fabienne et Gilberte.

Présences de la réalisatrice et de la traductrice lors de la soirée.

À travers le travail de la réalisatrice Julia Kalenda et de la traductrice Natalia Kapitonova, « La Cachette de Sarah » fait ressurgir une histoire de Résistance et de solidarité qui traverse les générations et les frontières.

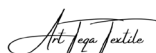
Escale du Nord

Centre culturel d'Anderlecht
asbl

Rue du Chapelain 1,
1070 Anderlecht

**ESCALE
DU NORD**

Centre Culturel d'Anderlecht



« Hakuna Matata » Colourful voices for peace

Zaterdag 10.10.²⁶ (12:00 > 20:00)

Na de vorige edities blijft Hakuna Matata een open ruimte creëren waar mensen van verschillende achtergronden en generaties elkaar kunnen ontmoeten. Dit jaar ligt de focus op vrede die ontstaat uit verschillende stemmen, ontmoeting en actieve deelname.

- Muziek, dans & participatieve flash mob
- Oekraïense dans — IMPULS & Koloryt
- Vietnamese vechtsport Vovinam
- Djembé-workshop
- Kortfilms over vrede, migratie, familie en interculturele dialoog
- Cinéfamily & gesprek over democratie
- Activiteiten voor kinderen en gezinnen
- Workshop Vice/Versa : Een ontmoeting tussen verschillende generaties met jongeren uit Anderlecht die graag hun ervaringen met solidariteit in Congo, Senegal en Marokko willen delen
- Cultureel dorp, tentoonstellingen, verenigingen en lokale initiatieven
- Concerten van Mix Up, Sista Mika & DJ Vizion

Bekijk
het volledige
programma
(NL)



Après les éditions précédentes, Hakuna Matata continue de créer un espace ouvert où des personnes d'horizons et de générations différents peuvent se rencontrer. Cette année, l'accent est mis sur une paix qui naît de la diversité des voix, de la rencontre et de la participation active.

- Musique, danse & flash mob participatif
- Danse ukrainienne — IMPULS & Koloryt
- Arts martiaux vietnamiens Vovinam
- Atelier de djembé
- Courts métrages sur la paix, la migration, la famille et le dialogue interculturel
- Cinéfamily & échange autour de la démocratie
- Activités pour les enfants et les familles
- Atelier Vice/Versa : rencontre avec des jeunes d'Anderlecht désireux de partager leurs expériences de solidarité vécues au Congo, au Sénégal et au Maroc
- Village culturel, expositions, associations et initiatives locales
- Concerts de Mix Up, Sista Mika & DJ Vizion

Retrouvez
le programme
complet (FR)



De Rinck

Dapperheidsplein 7
1070 Anderlecht
derinck.be

« Se nourrir ici et ailleurs »

Dimanche / Zondag 11.10

10:00

Accueil & ouverture du mini-marché/Ontvangst & opening van de minimarkt

Lieu/Locatie : Agora

Stands et mini-marché tout au long de la journée

Oxfam (artisanat équitable + exposition "le commerce équitable"), Ferdedsi ASBL (cuisines des 5 continents et stand énergie et développement rural - cas africain subsaharien), Ferme du Chaudron (comment accéder à de la nourriture de qualité à Bruxelles ?), Les Brigades d'action paysannes, Pépi Pépi (pépinière paysanne bruxelloise), producteur.ices...

Stands en minimarkt gedurende de hele dag: Oxfam (fairtrade-ambachtelijke producten + Oxfam tentoonstelling, Ferdedsi ASBL (keukens van de 5 continenten en stand over energie en ontwikkeling - het geval van Sub-Sahara-Afrika), FDC (hoe krijg je toegang tot kwaliteitsvoeding in Brussel?), Brigades d'action paysannes, Pépi Pépi (kwekerij), producenten...

10:30 – 12:30

BALADE/WANDELING

Nourrir le territoire

(FR/NL)

Maison Verte et Bleue VZW (30 pers. max*)

Départ depuis la Ferme/ Vertrek vanaf de boerderij.

Inscriptions conseillés (places limitées) – clara@lafermeduchaudron.be

Promenade guidée dans le Pays de Neerpede à la rencontre des initiatives alimentaires locales : terres agricoles, potagers collectifs, projets de quartier.

Begeleide wandeling door het Pays de Neerpede om kennis te maken met lokale voedselinitiatieven: landbouwgrond, gemeenschappelijke moestuinen, buurtprojecten.

11:00-12:30

CONFÉRENCE/LEZING

Ferdedsi Asbl (FR)

Lieu/Locatie : Grange

Inscriptions conseillés (places limitées) – clara@lafermeduchaudron.be

Présentation d'actions de solidarité internationale aussi bien au nord qu'au sud avec prise de parole de jeunes participants anderlechtlois et illustration d'expériences d'agriculture urbaine avec des semences africaines en Belgique.

11:00 – 12:00

Visite des potagers

(FR/EN)

avec notre jardinier-animateur Max (explication de la vie du sol, démonstration des cultures)

Lieu/Locatie : potager

Rondleiding door de educatieve moestuin en het akkerland met onze tuinman Max (uitleg over het bodemleven, demonstratie van de teelten)

11:00-14:00

Fresque de la biodiversité/ Biodiversiteitsfresco (FR)

Justice & Paix Asbl (20 pers. max*)

Lieu/Locatie : communiqué sur place

Inscriptions conseillés (places limitées) – clara@lafermeduchaudron.be

Jeu de cartes collaboratif et ludique inspiré de la Fresque du Climat. Cet atelier permet de comprendre le vivant, les menaces qui pèsent sur les écosystèmes et l'importance de s'engager pour la protection de la nature.

11:30-12:30

Séance d'Eutonie/ Eutonie-sessie

Joseph Janssen (25 pers. max*)

Lieu/Locatie : communiqué sur place

Inscriptions conseillés (places limitées) – clara@lafermeduchaudron.be

Présence au corps et bien-être, tout public /Lichaamsbewustzijn en welzijn, voor iedereen

12:30

Repas solidaire & table cuisine du monde

(Ferdeds et nutritionniste Famido ASBL). Menu composé de produits locaux et solidaires de 5 continents (Afrique subsaharienne, Asie, Amérique latine, Maghreb, Europe)

Décryptage des apports nutritionnels

Solidariteitsmaaltijd & wereldkeuken (Ferdeds en voedingsdeskundige Famido ASBL).

Menu samengesteld uit lokale en solidaire producten uit 5 continenten (Sub-Sahara-Afrika, Azië, Latijns-Amerika, de Maghreb, Europa)

Uitleg over de voedingswaarden

13:30 – 14:30

Visite des potagers

(FR/EN)

avec notre jardinier Max (explication de la vie du sol, démonstration des cultures)

Lieu/Locatie : potager

Rondleiding door de educatieve moestuin en het akkerland met onze tuinman Max (uitleg over het bodemleven, demonstratie van de teelten)

14:30-15:30

Ateliers enfants & familles (FR)

Terre@air (20 pers. max*)

Lieu : maison d'animation

Inscriptions conseillées (places limitées) – clara@lafermeduchaudron.be

« Récréa'Pomme » : pollinisation, broyage et pressage — fabrication de jus artisanal

14:30- 17:00

Projection-débat Filmvertoning-discussie

Lieu/Locatie : Grange / Schuur
Avec/met Rencontre des continents

16:30 – 17:30

Séance d'Eutonie/ eutonie-sessie

Janssen Josepha (25 pers. max*)

Lieu/Locatie : communiqué sur place

Inscriptions conseillées (places limitées) – clara@lafermeduchaudron.be

Présence au corps et bien-être, tout public/ Lichaamsbewustzijn en welzijn, voor iedereen

17:30

Clôture – Afsluiting

Ferme du Chaudron De Ketelhoeve

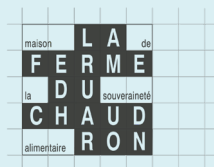


**20-30, rue du Chaudron
Ketelstraat
Tram 81 Bus 74, 46, 89**

Accessibilité PMR :
La ferme du chaudron est partiellement accessible aux personnes à mobilité réduite.

Toegankelijkheid voor personen met beperkte mobiliteit (PBM):
De Ferme du Chaudron is gedeeltelijk toegankelijk voor personen met beperkte mobiliteit.

Plus d'infos / Meer info :
Clara@lafermeduchaudron.be



**Epicserie paysanne (ouvert toute la journée)
Boerenwinkel (de hele dag geopend)**

Drink & Food / Les Gastrosophes ASBL

« Interculturalité »

Samedi / Zaterdag 10.10

10:00-12:00

Balade interculturelle à Cureghem (FR)

Gratuit : Inscriptions obligatoires
via solidariteinternationale@
anderlecht.brussels ou par au
0490.14.29.39

Rdv : place Bara

Partez à la découverte
de Cureghem, quartier
d'Anderlecht de moins de 2
km², rassemble plus de 25
000 habitants et près de 120
nationalités. Quartier populaire,
porte d'entrée dans la ville
pour de nombreux migrants
et lieu de passage pour une

partie de ses habitants, il
concentre une grande diversité,
mais aussi d'importants
défis sociaux. Comment les
différentes populations se
rencontrent-elles et partagent-
elles les mêmes espaces ?
Quelles solidarités, tensions
ou stratégies d'évitement s'y
développent ? Quel rôle jouent
les associations, les institutions
et les acteurs économiques du
quartier ?

À travers une promenade
guidée d'environ deux heures,
le coordinateur du service
Prévention vous invite à
découvrir Cureghem, ses lieux

emblématiques et ses réalités
à travers une lecture issue de
son expérience du terrain et du
travail d'accompagnement de
son équipe.

Quelques repères historiques
et anecdotes jalonnent
le parcours, mais celui-ci
s'intéressera surtout aux enjeux
actuels du quartier : précarité,
migrations, logement, usages
de l'espace public, cohésion
sociale et transformations
urbaines.

Mercredi / Woensdag 14.10

13:30-15:30

BALADE GUIDÉE INTERCULTURELLE

Quartier Goujons (FR)

Gratuit : Inscriptions obligatoires
via solidariteinternationale@
anderlecht.brussels ou par au
0490.14.29.39

Rdv : Rue de France Arrêt Bus
Flibco (Charleroi), derrière la
gare du Midi

Partir à la découverte du
quartier Goujons et de ses
zinnakes anderlechtois à travers
une balade interculturelle
guidée par Asbl ZinneGuide .
Isabelle nous invite à découvrir
leurs histoires, des lieux de
brassage culturel ainsi que des
acteurs économiques, culturels
et artistiques insoupçonnés
à travers une « fenêtre »
brésilienne.

14:30- 17:30

Atelier : Les Passeurs de Mémoire (FR)

Rencontre et débat intergénérationnel ou quand les enfants d'Anderlecht recueillent les résistances d'hier pour comprendre celles d'aujourd'hui

(animé par Manguiers en Fleurs
Asbl)

Gratuit : Inscriptions obligatoires
via solidariteinternationale@
anderlecht.brussels ou par au
0490.14.29.39

RDV : Espace 16 Arts
(16 rue Rossini)



À l'initiative de Lotfi Mostefa, Echevin des Relations
internationales avec le soutien du Collège Échevinal
d'Anderlecht. / p initiatief van Mostefa Lotfi,
schepen van Internationale betrekkingen met de
steun van het schepencollege van Anderlecht. ER/
VU: MARCEL VERMEULEN - PLACE DU CONSEIL 1
RAADSPLEIN - 1070 ANDERLECHT